



DESRIPTIF

- Regulation mecanique
- Châssis mecanosoudé avec suspensions anti-vibratiles
- Disjoncteur de puissance
- Radiateur pour température faisceau 48/50°C maxi avec ventilateur mecanique
- Grille de protection ventilateur et parties tournantes (Option CE)
- Silencieux atténuation 9dB(A) livré séparé
- Batterie(s) chargée(s) avec électrolyte
- Démarreur et alternateur de charge 12V
- Livré avec huile et liquide de refroidissement -30°C
- Manuel d'utilisation et de mise en service

DEFINITION DES PUISSANCES

PRP : Puissance principale disponible en continue sous charge variable pendant un nombre d'heure illimité par an en accord avec iso 8528-1.
 ESP : Puissance Stand-by disponible pour une utilisation secours sous charge variable en accord avec ISO8528-1, pas de surcharge disponible dans ce service.

CONDITIONS D'UTILISATION

Selon la norme ISO8528, la puissance nominale assignée du groupe électrogène est donnée pour une température d'air ambiant de 25°C, d'une pression barométrique de 100 kPA (Environ 100m d'altitude), et une humidité relative de 30%. Pour des conditions particulières à votre installation, se reporter au tableau de détarage.

INCERTITUDE ASSOCIEE

Pour les groupes électrogènes utilisés en intérieur, pour lesquels les niveaux de pression acoustique dépendent des conditions d'installation, il n'est pas possible de spécifier les niveaux de bruit ambiant dans les instructions d'exploitation et de maintenance. Aussi, nos instructions d'exploitation et de maintenance contiennent un avertissement concernant les dangers du bruit aérien et la nécessité de mettre en oeuvre des mesures préventives appropriées.

K9

Réf. moteur	KDW1003
Réf. Alternateur	AT00260T
Classe de performance	G2

CARACTERISTIQUES GENERALES

Fréquence (Hz)	50 Hz
Tension de Référence (V)	400/230
Coffret Standard	APM303
Coffret en Option	TELYS

PUISSANCES

Tensions	ESP		PRP		Ampères secours
	kWe	kVA	kWe	kVA	
415/240	7,10	8,90	6,50	8,10	12
400/230	7,10	8,90	6,50	8,10	13
380/220	7,10	8,90	6,50	8,10	14
240 TRI	7,10	8,90	6,50	8,10	21
230 TRI	7,10	8,90	6,50	8,10	22
220 TRI	7,10	8,90	6,50	8,10	23
220/127	7,10	8,90	6,50	8,10	23

ENCOMBREMENT VERSION COMPACT

Longueur (mm)	1220
Largeur (mm)	700
Hauteur (mm)	920
Poids net (kg)	290
Capacité de réservoir (L)	50

ENCOMBREMENT VERSION INSONORISEE

Type d'insonorisation	M125
Longueur (mm)	1482
Largeur (mm)	760
Hauteur (mm)	1030
Poids net (kg)	390
Capacité de réservoir (L)	50
Niveau de pression acoustique @1m dB(A)	67
Niveau de puissance acoustique garanti (Lwa)	83
Niveau de pression acoustique @7m dB(A)	54

**K9****CARACTÉRISTIQUES MOTEUR****DONNEES GENERALES Moteur**

Marque moteur	KOHLER DIESEL
Réf. moteur	KDW1003
Type aspiration	Athmo
Disposition des cylindres	L
Nombre de cylindres	3
Cylindrée (L)	1,03
Refroidissemen air admission	
Alésage (mm) x Course (mm)	75 x 77,60
Taux de compression	22,8 : 1
Vitesse (RPM)	1500
Vitesse de pistons (m/s)	3,88
Puissance ESP (kW)	8,50
Classe de régulation (%)	+/- 2.5%
BMEP (bar)	6
Type de régulation	Mécanique

SYSTEME DE REFROIDISSEMENT

Capacité moteur et radiateur (L)	4,50
Puissance ventilateur (kW)	0,25
Débit d'air ventilateur Dp=0 (m3/s)	0,85
Contrepression disponible sur air (mm H2O)	
Type de réfrigérant	Glycol-Ethylene

EMISSIONS

Emission PM (g/kW.h)	
Emission CO (g/kW.h)	
Emission HC+NOx (g/kW.h)	0
Emission HC (mg/Nm3) 5% O2	

ECHAPPEMENT

Température gaz d'échappement @ ESP 50Hz (°C)	440
Débit gaz d'échappement @ ESP 50Hz (L/s)	30,70
Contre-pression echappement (mm H2O)	750

CARBURANT

Conso. 110% charge (L/h)	2,70
Conso. 100% charge (L/h)	2,50
Conso. 75% charge (L/h)	1,90
Conso. 50% charge (L/h)	1,30
Débit max. pompe fuel (L/h)	50

HUILE

Capacité huile (L)	2,40
Pression huile mini (bar)	1,40
Pression huile maxi (bar)	7
Conso. d'huile 100% ESP (L/h)	0
Capacité huile carter (L)	2,30

BILAN THERMIQUE

Chaleur rejetée dans l'échappement (kW)	9
Chaleur rayonnée (kW)	1
Chaleur rejetée dans l'eau HT (kW)	8,50

AIR D'ADMISSION

Contre pression d'admission max (mm H2O)	200
Débit d'air combustion (L/s)	12,80

DONNEES GENERALES

Réf. Alternateur	AT00260T
Nombre de Phase	Triphasé
Facteur Puissance (cos Phi)	0,80
Altitude (m)	0 à 1000
Survitesses (rpm)	2250
Nombre de pôles	4
Capacité de maintien du court-circuit à 3 In pendant 10s	Oui
Classe d'isolement	H
Classe T° (H/125°) en continue 40°C	H / 125°K
Classe T° (H/163°C) en secours 27°C	H / 163°K
Distorsion Harmonique Totale à vide DHT (%)	2,7
Régulation AVR	Oui
Distorsion Harmonique Totale en charge DHT (%)	2,8
Forme d'onde : NEMA = TIF	<45
Forme d'onde : CEI = FHT	<2
Nombre de paliers	1
Accouplement	Direct
Régulation de tension à régime établi (+/- %)	1
Temps de réponse (Delta U = 20% transitoire) (ms)	200
Indice de protection	IP 23
Technologie	Sans bague ni balai

AUTRES DONNEES

Puissance nominale continue 40°C (kVA)	8
Puissance secours 27°C (kVA)	8,80
Rendement à 100% de la charge (%)	83,70
Débit d'air (m3/s)	0,0580
Rapport de court circuit (Kcc)	0,80
R. longitudinale synchrone non saturée (Xd) (%)	186,60
R. transversale synchrone non saturée (Xq) (%)	61,60
CT transitoire à vide (T'do) (ms)	730
R. longitudinale transitoire saturée (X'd) (%)	14,30
CT transitoire en Court circuit (T'd) (ms)	17
R. longitudinale subtransitoire saturée (X''d) (%)	10,30
CT subtransitoire (T''d) (ms)	11
R. transversale subtransitoire saturée (X''q) (%)	56
CT subtransitoire (T''q) (ms)	8
R. homopolaire non saturée (Xo) (%)	5,80
R. inverse saturée (X2) (%)	14,10
CT de l'induit (Ta) (ms)	12
Courant d'excitation à vide (io) (A)	0,29
Courant d'excitation en charge (ic) (A)	0,80
Tension d'excitation en charge (uc) (V)	12,60
Démarrage (Delta U = 20% perm. ou 50% trans.) (kVA)	26
Delta U transitoire 4/4 charge-Cos Phi 0,8 AR (%)	14,17
Perte à vide (W)	285
Dissipation de chaleur (W)	1246
Taux de déséquilibre maximum (%)	100

ENCOMBREMENT
Encombrement version insonorisée

Type d'insonorisation	M125
Longueur (mm)	1482
Largeur (mm)	760
Hauteur (mm)	1030
Poids net (kg)	390
Capacité de réservoir (L)	50
Niveau de pression acoustique @1m dB(A)	67
Niveau de puissance acoustique garanti (Lwa)	83
Niveau de pression acoustique @7m dB(A)	54

APM303, l'essentiel en toute simplicité

L'APM303 est un coffret polyvalent permettant un fonctionnement en mode manuel ou automatique. Il propose les fonctionnalités suivantes :

Mesures :

Tension simples et composées, niveau fuel.
(Option : courants puissances actives, puissances apparentes, facteurs de puissance, compteur d'énergie kWh, pression d'huile, température de liquide de refroidissement)

Supervision :

Communication Modbus RTU sur RS485

Reports :

(Option : 2 reports configurables)

Protections :

Survitesse, minimum et maximum de tension, minimum et maximum de fréquence, pression d'huile, température de liquide de refroidissement (maximum de puissance active P<66kVA)

Traçabilité :

Pile de 12 événements mémorisés

Pour plus d'informations, veuillez consulter la fiche technique de l'APM303.

TELYS, ergonomique et convivial

Extrêmement polyvalent, le coffret TELYS est complet mais reste très accessible grâce à un travail en profondeur sur l'optimisation de l'ergonomie et de la convivialité. Avec un grand écran de visualisation, des boutons et une molette de défilement, il opte pour la simplicité et met l'accent sur la communication.

Il propose les fonctionnalités suivantes :

Mesures électriques : Voltmètre, Ampèremètre, Fréquencemètre.

Paramètres moteur : Compteur horaire, Pression d'huile, Température d'eau, Niveau fuel, Vitesse moteur, Tension batteries.

Alarmes et défauts : Pression d'huile, Température d'eau, Non démarrage, Survitesse, Mini/maxi alternateur, Mini/maxi tension batterie, Arrêt d'urgence, Niveau fuel.

Ergonomie : Molette de navigation entre les différents menus.

Communication : Logiciel de pilotage et conduite à distance, connexions USB, connexion PC.

Pour plus d'informations sur le produit et ses options, veuillez consulter la documentation commerciale.

